

**نشرة للمستهلك بموجب أنظمة الصيدلة (مستحضرات) - ١٩٨٦**  
يسوق الدواء بدون وصفة طبيب

## فيرو ١٥ شراب

### مخصص للرضع

**التركيب:**  
كل ملعقة (٥ مل) تحتوي على:  
فيروس جلوكونات ١٢٠ ملغ (الذي يعادل ١٥ ملغ من  $Fe^{++}$ )  
Ferrous Gluconate 130 mg (equivalent to  $Fe^{++}$  15 mg)  
لقائمة المواد غير الفعالة ومولدات الحساسية في المستحضر - انظر الفقرة ٦ «معلومات إضافية».

**إقرأ النشرة بتعمق حتى نهايتها قبل إستعمالك للدواء.** تحتوي هذه النشرة على معلومات موجزة عن الدواء. إذا تفرقت لديك أسئلة إضافية، راجع الطبيب أو الصيدلي.

الدواء غير مخصص للكبار.

عليك مراجعة الطبيب إذا تفاقمتم علامات المرض (الأعراض) أو لم تتحسن بعد عدة أيام.

### ١) لأي غرض مخصص الدواء؟

الدواء مخصص للعلاج والوقاية من فقر الدم نتيجة نقص الحديد لدى الرضع.

### الصيدلة العلاجية:

مستحضرات لعلاج فقر الدم.

### ٢) قبل إستعمال الدواء

لا يجوز إستعمال الدواء إذا:

- كنت حساساً (اليرجي) للمادة الفعالة أو لكل واحد من المركبات الإضافية التي يحتويها الدواء. لقائمة المواد غير الفعالة - انظر الفقرة ٦ «معلومات إضافية».
- كنت حساساً لدواء آخر يحتوي على الحديد.
- كنت تعاني من حالات أخرى من فقر الدم التي لا تتوافق بنقص الحديد مثل فقر الدم الإحلالي، أو من حالة أخرى التي تؤثر على الحديد في جسمك.
- ظهرت علامات لوجود دم في البول.
- ظهرت علامات بلون برونزي على الجلد أو إذا قيل لك بأن لديك مخزون زائد من الحديد في الجسم.
- كنت تعاني من قرحة في المعدة أو من قرحة في الإثنى عشر التي تم تشخيصها مؤخراً.
- كنت تتلقى نقل دم متكرر.
- كنت تعاني من التهاب تقرحي في المعى الغليظ (التهاب القولون التقرحي) أو من حالة التهاب أخرى في الأمعاء.
- لدى مرضى يتلقون الحديد عن طريق الوريد.

تحذيرات خاصة تتعلق بإستعمال الدواء

**١) قبل العلاج بفيرو ١٥، إحك للطبيب إذا:**

• كنت تعاني أو عانيت في الماضي من خلل في الأداء الوظيفي للجهاز الهضمي (مثل قرحة المعدة أو الأمعاء، التهاب تقرحي للمعي الغليظ [colitis]، التهاب المعى البدين [enteritis]، تضيق الأمعاء، تشكل جيوب في الطبقة الداخلية للمعي [diverticular disease])

• كنت تعاني أو عانيت في الماضي من خلل في وظيفة جهاز الدم (مثل التخثر والنج)

• كنت تعاني أو عانيت في الماضي من السكري (يحتوي المستحضر على السكر) أو من صعوبة في إمتصاص سكريات معينة

• كنت حساساً لسكريات معينة

• كنت تعاني أو عانيت في الماضي من فقر الدم الوبيل

• تم إزالة جزء أو كامل معدتك، نظراً لأن هذه الحالة قد تؤدي إلى صعوبات في إمتصاص الحديد

### ٢) تحذيرات إضافية

• لا يجوز إستعمال هذا الدواء في أوقات متقاربة أو لفترات طويلة بدون إستشارة الطبيب.

• يجب إجراء فحوصات الدم أثناء فترة العلاج بهذا الدواء.

• لا يجوز إعطاء هذا الدواء بشكل مزمن لذوي نسب سليمة من الحديد.

• إذا كنت حساساً لأي طعام أو لأي دواء، عليك إبلاغ الطبيب عن ذلك قبل تناول الدواء.

إن بلغ مقدار دوائي مفرط بالخطأ من المنتجات التي تحتوي على الحديد يشكل خطراً على الحياة لدى أطفال دون عمر ٦ سنوات. في حال بلغ الطفل بالخطأ من الدواء، يجب التوجه حالاً للطبيب أو لغرفة الطوارئ.

**١) إذا كنت تتناول، أو إذا تناولت مؤخراً، أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبية وإضافات غذائية، إحك للطبيب أو الصيدلي عن ذلك.** يجب إبلاغ الطبيب أو الصيدلي بالأخص إذا كنت تتناول:

• أدوية معينة لعلاج التوالت (مثل: كلورامفينيكول، تيتراسيكلينات، كوينولونات، سبيروفلوكساسين، ليفوفلوكساسين، موكسيفلوكساسين، أوفلوكساسين، نورفلوكساسين)

• أدوية تحتوي على أملاح الزنك، الكالسيوم أو المغنيزيوم

• ليفوتيروكسين لعلاج مشاكل الغدة الدرقية

• أدوية لعلاج مرض باركنسون (مثل: ليفودوبا، إيتاكاپون)

• ميتيل دوبا لعلاج ضغط الدم المرتفع

• مضادات حموضة لعلاج صعوبات الهضم

• بينيسيلامين لعلاج التهاب المفاصل الروماتيزمي

• كوليستيرامين لخفض نسب الكوليسترول والدهون في الدم

• أدوية لعلاج أمراض العظام (بيسفوسفونات)

• تربنتين لعلاج النسب المرتفعة من النحاس في الدم

• ديميركابرول لعلاج التسمم من معادن مختلفة

• ميكوفينولات المستعمل في عمليات زرع الأعضاء

### ١) إستعمال الدواء والطعام

يجب محاولة عدم تناول البيض وشرب القهوة، الشاي أو الحليب سوية مع الدواء.

يجب تناول هذا الدواء على معدة خاوية.

في حال حدوث إضطرابات في الجهاز الهضمي يجب تناول مع أو بعد الطعام.

### ٢) معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء

الرجاء إنتبه بأن الدواء يحتوي في كل ٥ ملل - على ٥٠٠ ملغ دكستروز، ٢٠٥ غرام سكروز وعلى أقل من ١٠٥ ملغ من الصوديوم.

كذلك، يحتوي الدواء على المواد الحافظة ميتيل پارابين وبيروبيل پارابين.

### ٣) كيفية إستعمال الدواء؟

عليك الإستيضاح من الطبيب أو من الصيدلي إذا لم تكن واثقاً.

المقدار الدوائي حسب تعليمات الطبيب فقط.

المقدار الدوائي الاعتيادي في حال عدم توفر تعليمات أخرى من الطبيب هو عادة: للوقاية - ١ ملغ (٠,٣٢ ملل) / كل ٥ ملل - على ٥٠٠ ملغ دكستروز، ٢٠٥ غرام للعلاج - حتى ٢ ملغ (٠,٦٦ ملل) / كل ٥ ملل / كغ من وزن الجسم في اليوم.

لدى الرضع حتى عمر سنتين: لا يجوز تجاوز مقدار دوائي قدره ١٥ ملغ في اليوم.

هذا الدواء غير مخصص للكبار.

### لا تتجاوز المقدار الدوائي الموصى به.

يجب الحرص على قياس المقدار الدوائي بملقعة القياس أو بكأس قياس خاصة. يجب الإنتظار فترة زمنية قدرها ساعتين على الأقل بين تناول هذا الدواء وبين تناول مضادات الحموضة، الحليب ومنتجات الحليب، مضادات حيوية من فصيلة تيتراسيكلينات و كوينولونات.

يجب محاولة عدم تناول البيض وشرب القهوة، الشاي أو الحليب سوية مع الدواء.

يجب تناول هذا الدواء على معدة خاوية.

في حال حدوث إضطرابات في الجهاز الهضمي يجب تناول مع أو بعد الطعام.

### فحوصات ومتابعة

يجب إجراء فحوصات الدم أثناء فترة العلاج بهذا الدواء.

**إذا تناولت مقداراً دوائياً مفرطاً أو إذا بلغ طفل بالخطأ من الدواء، توجه حالاً للطبيب أو لغرفة الطوارئ في المستشفى مصطحباً عبوة الدواء معك.**

لا تسبب التقيؤ بدون تعليمات صريحة من الطبيب.

### إذا نسيت تناول الدواء

إذا نسيت تناول هذا الدواء في الوقت المطلوب، تناول مقداراً دوائياً حال تذكرك بذلك ومن ثم إستمِر كما هو معتاد. إذا تذكرت ذلك قريباً لموعد تناول المقدار الدوائي التالي، فلا يجوز تناول المقدار الدوائي الممنسي.

لا يجوز التأخر عن العلاج بالدواء بدون إستشارة الطبيب أو الصيدلي حتى ولو طرأ تحسن على حالتك الصحية.

لا تتناول الأدوية في العتمة؛ يجب تشخيص طابع الدواء والتأكد من المقدار الدوائي في كل مرة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية إذا لزم الأمر ذلك.

إذا تفرقت لديك أسئلة إضافية حول إستعمال الدواء، إستشر الطبيب أو الصيدلي.

### ٤) الأعراض الجانبية

كما بكل دواء، إن إستعمال فيرو ١٥ قد يسبب أعراضاً جانبية عند بعض المستعملين. لا تندهم من قائمة الأعراض الجانبية. من الجائز ألا تعاني أياً منها.

**يجب التوقف عن الإستعمال ومراجعة الطبيب في حال ظهور:**

رد فعل إستهفائي (صعوبات في التنفس)، آلام شديدة في البطن (نادراً)

**يجب مراجعة الطبيب حالاً في حال ظهور:**

صفير مفاجيء، في التنفس، صعوبات في التنفس، إنتفاخ في الجفنين، في الوجه أو في الشفتين، طفح أو حكة (خاصة إذا ظهر ذلك في كافة الجسم)

**اعراض جانبية إضافية:**

• إزعاج في البطن

• ألم في الجزء العلوي من البطن

• غثيان

• إسهال

قد يؤدي هذا الدواء إلى تغيرات في لون البول أو البراز أو التسبب بحدوث بقع بشكل مؤقت على الأسنان. لا داعي للقلق بشأن هذه التغيرات.

إذا تفاقمتم إحدى الأعراض الجانبية، أو عندما تعاني من عرض جانبي لم يذكر في هذه النشرة، عليك إستشارة الطبيب.

### ٥) كيفية تخزين الدواء؟

• تجنب التسمم! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي الأطفال و/أو الرضع، وذلك لتفادي إصابتهم بالتسمم.

• لا يجوز إستعمال الدواء بعد إنتقضاء تاريخ الصلاحية (exp. date) الذي يظهر على ظهر العلبة. يشير تاريخ الصلاحية إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.

• لا يجوز التخزين بدرجة حرارة أعلى من ٢٥ درجة مئوية.

• أغلق القنينة بإحكام وأمنع نفاذ الهواء والرطوبة إليها.

• خزن في العلبة الأصلية.

• فترة الصلاحية بعد فتح القنينة للمرة الأولى: هي شهر.

### ٦) معلومات إضافية

يحتوي الدواء بالإضافة للمادة الفعالة أيضاً:

Methylparaben, Propylparaben, Citric Acid Anhydrous, Dextrose Monohydrate, Sucrose, Sodium Metabisulphite, Tutti Frutti, Purified Water.

**كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العلبة:** قنينة زجاجية لونها بني بحجم ١٢٠ ملل، تحتوي على محلول مائل إلى الأصفر - البني.

**المنتج، صاحب الإمتياز وعنوانه:**

سام. أون م. ض. شارع هاعافونا ٢٥، بات. يام.

أقرت وزارة الصحة صيغة هذه النشرة وحتواها فُحص ورُخص في تاريخ: تموز ٢٠١٤

رقم سجل الدواء في سجل الأدوية الحكومي في وزارة الصحة:

٢٢٨٨٥-٩٦-١٢٢

من أجل سهولة وتبوين القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكّر. على الرغم من ذلك، فإن الدواء مخصص لكلا الجنسين.